

APĂRAREA NAȚIONALĂ

organ național independent.

Apare: Miercuri, Vineri și Duminecă.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:

strada Carolinei Nr. 5.

ABONAMENTELE:

Pentru monarhia austro-ungară:

Pe un an 24 cor., 6 luni 12., 3 luni 6 coroane.

Pentru România și străinătate:

Pe un an 25 franci, 6 luni 13 franci, 3 luni 7 franci.

Abonamentele se plătesc înainte.

Proprietari și editori:

Dr. Eusebie Antonovici, cand. de adv.

Valerian Halip, notar.

Constantin Jescu, țaran.

Vasile Maghior, paroh.

Dorimedont Vlad, inv. sup.

INSERȚIUNILE:

Un rând petiț sau spațiul său coastă pentru publicarea odată 12 bani, de două ori 18 bani, de trei ori 24 bani. — Reclame la finea textului coastă șirul de petiț 50 bani.

Prenumeratiunile se primesc la administrație; inseratele la „Societatea tipografică bucovineană” în Cernăuț.

Epistole nefrancate nu se primesc. — Manuscrisurile nu se înapoiază.

Un număr costă 20 bani.

Cernăuț, 14 Septembrie 1907.

Despre foloasele pe cari le-a adus banca țării populației rurale s'a scris atât de mult, încât ținem de superfluu a le reaminti mai detaliat. Nu numai noi, dar și gazetele nemțești, între cari jurnalele cvotidiene »Czernowitzer Allgemeine Zeitung» și »Czernowitzer Tagblatt», jurnale, cari trec de serioase și sunt răspindite în întreaga țară, au susținut în nenumărate rânduri, că întreaga administrație a acestui institut e plină de scăderi.

Au documentat și ele ca și noi, că acest institut a fost activat într'un ceas rău și că prin urmare în el de mulțămite și binecuvintări el va secera numai blăstămuri. Și nici că se poate altfel, dacă luăm în considerațiune, că din 764 cereri de-ale gospodarilor țărănești din 1906 pentru acordarea de împrumuturi în suma de 1,085.200 cor. au fost acordate 719 cereri cu o sumă de 404.400, *car realizate numai 180 cereri cu 145.000 coroane.*

Dacă mai luăm încă în considerațiune că aceste cereri au fost mijlocite toate de către societatea de asigurare din Moravia și pentru cererile realizate în suma de 145.200 cor. țarării respectivi au fost necesități să încheie contracte de asigurare a vieții în suma de 191.200 coroane, ni se se impune concluziunea, că banca țării, acest institut, care după susținerile deputaților țărănești Aurel Onciul și Floarea Lupu avea să fie fericirea poporului nostru, avea să aducă în țară bani cu vagoanele, pentru țară a devenit o nenorocire. Dovadă pentru aceasta e și faptul, că nu este o adunare populară, fie politică sau de altă natură, în care acest institut să nu fie supus unei critice aspre și conducătorul ei, prezidentul Floarea Lupu, tras la răspundere. Și cu drept cuvânt, căci Floarea Lupu, când și-a început agitațiunile sale prin țară, cu banca țării, cu creditele, pe cari acest institut le va acorda țaranului nevoies, spre a-l scoate din minile cămătarilor, a ademenit poporul credul, ba și o parte din inteligență, de i-a dat sucursul necesar ca să ajungă deputat în dieta țării. Poporul, a cărui apărător d-sa susținea și susține că este, nu a presupus niciicind, că acest fiu al său va lucra pentru crearea băncii țării numai din motivul ca să-și procure sie-și o sinecură.

Și acum, când finanțele țării sunt atât de zdruncinate, încât guvernul central s'a văzut necesitat să întindă mână de ajutor pentru sanarea lor, dl Floarea Lupu a început a cerca toate felurile și chipurile prin cari ar putea determina pe deputații dietali, ca să-l institue ca prezident definitiv la banca țării.

Oare și-a dat d-sa sama de ideea care a pătruns pînă în cele mai largi pături ale poporului nostru despre capacitatea sa ca financier? Și-a dat d-sa sama, ori de este d-sa capabil să conducă un institut, care, prevăzut cu garanța întregii țări, era chemat să devie cea mai perfectă resursă a țării? Nu credem, căci de altfel d-sa niciicind nu ar fi putut concepe ideea să pretindă instituirea sa definitivă în postul pe care-l ocupă și încă cu o urcare a salariului său.

Un bărbat, care nici la Centrala însoșirilor economice nu a putut stabili echilibrul între venituri și spese, care despre tranșarea de afaceri financiare are mai puține cunoștințe ca un contabil, un bărbat, care postul ce-l ocupă, îl privește ca un post, în virtutea căruia e autorizat să procure la toți sătelii săi, fără privire la capacitate, sinecure stoarse din sudoarea bietului țaran, după părerea noastră nu este apt pentru un post de prezident la banca țării. Și de altfel un bărbat, care lucrează contra intereselor poporului românesc, care nu s'a sfîit de dragul interesului său propriu să ne deie pe noi pe mîna străinilor, care nu s'a sfîit să ni batjocurească tot ce un popor are mai scump, să ni batjocurească și biserica și slujitorii săi, care chiar insigniile neamului românesc le-a tras în noroi, nu poate să pretindă dela nația romînă sucurs la instituirea sa definitivă în postul despre care este vorba.

Nu poate să pretindă așa ceva dela noi, căci noi suntem convinși — și de părerea noastră este și țara întreagă, — că nu rîvna de a lucra pentru poporul nostru îl face pe dl Lupu să pue totul în mișcare ca doar, doar va fi instituit definitiv, ci numai dorul de a trece ca fruntaș în țară, dorul de a se manține la putere. Și logica d-lui Lupu în afacerea asta e perfectă.

De rămîne d-sa conducător definitiv la banca țării, toți nevoiesii, fie țarani, preoți, învățători, boeri etc., trebuie să se inchine d-sale,

dacă vroesc să primească împrumutul de care au lipsă. Și dl Lupu, generos cum este d-sa de felul său, li va dicta condițiunile sale și aceștia, aflîndu-se în strimtoare, vor trebui să le accepte și eacă! d-sa direge în acest mod cit va trăi politica în țară. Institue funcționari la comitetul țării, la banca țării, la Centrala însoșirilor economice, la cele spitaluri, institue preoți, alege deputați, ba poate să facă și vlădici și mitropoliți, cu un curînt, e omul zilei și a puterii. Pe lângă astea mai are leafa unui ministru și poate face călătorii pe la Arco, Niza, Constanța, Viena, Praga, se'nțelege pe cheltuelile țării. De ce d-sa nu ni-a dat pînă acuma dovezi, că înt'adevăr e amic al poporului și nu vinează interesul propriu?

Lezarea țării mai sînt încă trei viceprezidenți. Și aceștia primesc pentru serviciile, ce le aduc ei țării, lefi frumoase, lefi de cite 5 mii coroane anual. Dar aceștia's bărbați desinteresati, bărbați cu tragera de inimă pentru poporul, al cărui fii sunt, căci ei aceste lefi le-au hărăzit pentru scopuri naționale și prin urmare sunt sprijinatorii națiunii cărei aparțin, sunt fii scumpi ai poporului lor. Nu vroim să pretindem că prezidentul acestui institut să aducă țării servicii grătuite. Cerem numai ca *pretenziunile sale să le pună în raport cu prestațiunile sale și să se mulțamească cu cei va oferi țara. Cerem ca din acest institut să se surgonească orice porniri pătimate bazate pe momente de ale politicei militante. Cerem, ca conducătorul fiind neapt pentru un astfel de post, să se deie în lături, făcînd loc altui bărbat, mai apt și mai modest.*

Postul de prezident la acest institut ni se compete noauă Romînilor căci deși sîntem numeric mai slabi decît Rutenii, în urma inteligenței și stărei economice de care dispunem și în urma drepturilor noastre istorice ca popor băștinaș sîntem prima națiune în Bucovina.

Să nu creadă însă dl Lupu, că numai d-sa pentru acest post poate fi luat în privire. Noi Romînii mai avem și alți bărbați perfecți cu cunoștințe vaste de cauze, bărbați înzestrați cu caractere ferme, bărbați, cari au adus servicii neprețuite țării și neamului românesc. *Postul mareșal al țării Excelența Sa dl Iancu Lupu, consilier intim al M. S. Împăratului, dl baron Victor Stircea, dl Modest*

cavaler de Grigorcea, dl baron Doxujă Hormuzachi, dl baron Alexandru Hormuzachi, ba chiar și cumnatul dlui Floarea Lupu, tînărul avocat Dr. Constantin de Onciul sînt bărbați, cari sigur că vor conduce mai bine banca țării, căci sînt bărbați serioși și fără patimi. Primul s'a validat ca mareșal al țării perfect, dovadă că a fost escelat de M. Sa Împăratul în mod deosebit, ceilalți trei s'au validat ca membri în direcțiunea institutului, diu care s'a născut banca țării, Bodenkreditanstalt, ca bărbați cu cunoștințe financiare mari și vor fi deci în stare să ocupe acest loc atât de rezponzabil. Și dl baron Alecu Hormuzachi precum și tînărul avocat Constantin de Onciul vor fi și în stare să conducă acest institut, cunoscuți fiind ei ca bărbați cu multă rîvnă și minte ageră.

Și prin obiectivitatea și totala lipsă de patimi precum și cunoștințele lor vaste de cauză acești bărbați ni dau cea mai bună garanță că-și vor împlini datoriile. Cerce dl Lupu să facă o paralelă între sine și între bărbații numiți, dar pureceadă aici numai cinstit, măcar de astădată, și suntem siguri, că va trebui să conceadă, că d-sa nu se poate măsura cu nici unul din ei.

Arete dl Lupu măcar odată că e amic al poporului și nu e bărbat condus de patimi și de egoism. De bărbații numiți sîntem convinși că se vor pune în serviciul țării fără pretențiuni exagerate, pretențiuni, cari nu stau în nici un raport cu prestațiunile lor, sîntem convinși, că ținta lor va fi binele poporului și nu binele lor propriu. Ei se vor mulțami și cu o remunerațiune de citeva mii coroane, spre ex. ca și vicepreședinții dela acest institut și atunci și poporul va avea încredere în el și prin urmare și prestigiul țării va fi earăși ridicat la nivelul pe care se afla înainte de cîțiva ani, înainte de ce a dat preste noi viforul democratic.

Arete dl Lupu măcar odată, că e fiu al poporului românesc, care prețuește cinstea mai mult decît orice lucru, arete că e în stare pentru binele poporului să aducă sacrificii, abandoneze principiul, de care a fost condus pînă acuma și renunțe la pretențiunile sale nebazate, cit mai este vreme, căci de altfel ne temem că va da cinstea

pe rușine. Țara l'a cunoscut cine este și deci să nu se încredă în vorbele lingușitoare a citorva caractere mizerabile. Incîrnească deci pînă nu-i prea tîrziu.

Vegri.

Dieta țării.

Ședința de deschidere a sesiunii prezente s'a fixat pe ziua de Luni 16 l. c. oarele 11 a. m. Înainte de deschidere se va oficia un serviciu divin, la care vor participa toți deputații. Ordinea de zi a primei ședințe este următoarea:

1. Cuvînt de deschidere;
2. Citirea primă a proiectelor prezentate de comitetul țării;
3. Alegerea scrutatorilor;
4. Alegerea comitetelor.

Comitetul țării a dezvoltat pînă acuma o activitate deosebită; a preparat 60 de proiecte de lege, pe cari le-a prezentat biroului prezidial; din acestea sunt cele mai multe de natură financiară.

Preliminariul pentru anul administrativ 1907 arată un deficit de 2,495.906 coroane care rezultă din împrejurarea, că pe cînd veniturile sunt de 1,109.214 coroane cheltuielile se urcă la suma de 3,605.120 cor.

Rubrica cea mai mare din cheltuieli se referă la fondul școlar al țării. Cvotizațiile pe cari țara a trebuit să le verse în trei ani în acest fond au ajuns suma de 3,563.122 coroane. Pînă la finea anului 1906 a fost posibil ca aceste cvotizații să se acopere din veniturile țării; de acolo încoace ele au trebuit acoperite prin contractarea unei datorii volante.

Datoriile țării la banca țării au ajuns cu finea anului 1906 suma de 2,230.240 coroane.

Pentru acoperirea excedentului din preliminar în suma de 2,495.906 ar trebui o urcare a impozitelor la leul birului cu 85 procente. Luînd în considerațiune că impozitele la leul birului au ajuns deja suma de 1.86 procente, rezultă că bietul țaran, dacă nu se vor afla alte resurse pentru acoperirea acestui excedent ar trebui să plătească 2.71 procente la fiecare leu bir direct. Și astea pentru ce?

Dar și veniturile preliminate au dat pe marii noștri financiari, pe Aurel Onciul și Floarea Lupu de rușine, căci pentru urcarea salarilor învățătoarești e de lipsă o sumă de 600.000 coroane și nu cum ziceau d-lor de 420.000 coroane.

Sermană țară, în ce hal ai ajuns prin fericitorii tăi, prin deputații țărănești Aurel și Floarea.

Inmormintarea rectorului magnific Dr. Vasile Găina.

Dupre săvîrșirea actului funebral descris în numărul trecut rostește dl prof. univ. Dr. Stefan Saghin următorul discurs funebral:

*Înalt Prea sînțite Părinte!
Mult întristată Adunare!*

Cruda și neîndurata moarte ne-a adunat în jurul acestui săcriu, ca să dăm repaosatului profesor de teologie și alesului rector al universității pentru anul scolastic următor scumpului și neuitatului nostru Dr. Vasile Găina ultimul salut de adio, să ne rugăm la atotputernicul Dumnezeu pentru sufletul lui și să vărsăm o lacrimă de durere și de recunoștință pe acest rece coștiug.

Obiceiu vechiu este, că cu ocaziunea tristă a morții bărbaților însemnați și meritați pentru biserică și pentru neam să se alcătuiască panegirice cu vîntări de laudă întru sărbătorirea memoriei repaosatilor, pentru mîngăierea celor loviți de soarta cruzii morți și pentru îndemnarea la imitarea faptelor mărețe ale repaosatilor.

Și eu, mult întristată adunare, am trista misiune de a stă aslăzi pe acest loc sint, ca să fiu un interpret al durerii, de care este cuprinsă toată suflarea, care a avut numai ocaziunea, ca să-l cunoască mai de aproape pe repaosatul și se înalță și un cuvînt de laudă în memoria lui scumpă.

Misiunea de a fi interpretul durerii inimelor noastre este foarte grea, pentru că limbă omenească cu greu va afla cuvinte ca să exprime durerea aceasta și cu greu va pute revărsa balzamal de mîngăiere în zdrobitele inimi.

Duioasa soție împreună cu frazezii prunci deplînge pe cel mai gingaș soț și cel mai grijiliu tată. Părinții zdrobiți de crâncenă durere privesc cu adîncă jale la acest săcriu, care cuprinde odorul lor cel mai scump, speranța lor cea mai puternică, toiagul bătrănețelor lor. Biserica deplînge pe unul din cei mai demni membrii ai săi, facultatea teologică pe unul din cei mai zeloși și învățați profesori, neamul românesc pe cel mai ales din cei mai aleși fii ai săi. Greu, de tot greu este sub astfel de împrejurări a afla cuvinte de mîngăiere.

Mult mai ușoară îmi este însă misiunea de a înalța un panegiric pentru repaosatul, pentru că ori în care lature a vieții sale am arunca ochirea noastră, aflăm numai calități și fapte ale repaosatului demne de cea mai mare laudă.

Născut în comuna Măzănăești, în anul 1868, repaosatul a absolvat cu succes excelent studiile gimnaziale în Suceavă asemenea și cele teologice la facultatea teologică. Cel mai bun între cei mai buni a fost el. Însuși Maiestatea Sa prealuminatul nostru Împărat l-a distins, dîndu-i drept recunoștință pentru studiile sale excelente inelul de aur. Repaosatul a fost cel dintâi și pînă acuma unicul student dela facultatea teologică a universității noastre, care s'a făcut părtaș de aceasta înaltă distincțiune de a fi promovat sub auspiciis Imperatoris. Ca student a atras el deosebită atențiune a colegiului profesoral și a fost ales și trimis la studii mai 'nalte la universitățile din Viena, Berlin, Bonn și Atena, făcînd încă călătorii de studii

prin Germania, Belgia, Olanda, Anglia, Italia, România, Ungaria, Grecia și Turcia. După mîntuirea acestor studii a fost numit docent și apoi profesor pentru apologetică și filosofia creștină, unul din studiile cele mai grele și actuale. Ca profesor la facultatea teologică el a fost un bărbat cu înaltă erudițiune, cu adîncă pricepere nu numai pentru obiectul său, dar aproape pentru toate problemele vieții religioase și sociale.

În regiunile 'nalte ale gîndirii repaosatul era un principe suveran, care ca rar cine altul, pricepea să cărmuiască și să diregă și mai totdeauna să nîmerească adevărul.

De nici o problemă, de orice natură ar fi fost ea, numai dacă atîngea ea o întrebare din terenul cultural al bisericii și al neamului, el nu se da înapoi, și cu multă exactitate și competență își da judecata sa. Martori despre aceasta sunt scrierile sale feliurite, pe care și cea mai severă critică trebuie să le afle de publicațiuni excelente.*)

Caracterul său de tot integru, spiritul său limpede, zelul și conștiința cu care el își împlinea chemarea sa, modestia lui i-a cîștigat simpatiile tuturor colegilor săi și tocmai pentru anul acesta academic fî el unanim ales rector al universității, cea mai înaltă distincțiune, care i-se poate face unui profesor universitar.

Ca profesor față de studenții me a academică repaosatul a fost un amic adevărat, cu dreptate și cea mai mare obiectivitate. Însă nu numai ca profesor zelos și conștiincios a fost el un model și ca preot. El avea idee foarte înaltă de starea preoțască și de chemarea preotului și își dădea cea maimare silință, să împlinte principiile cele mai solide și în sufletele auzitorilor săi.

Ca fiu credincios al poporului din care a ieșit, repaosatul a sprînjit aproape toate întreprinderile și societățile culturale; cu deosebire a fost repaosatul unul din cei mai zeloși membrii ai Comitetului Societății pentru cultura și literatura română în Bucovina. Comitetul acestei societăți se poate mândri de a fi avut un bărbat atît de ilustru în mijlocul său. În anele Societății și a internatului de băieți romîni numele lui va fi scris cu litere de aur pentru totdeauna. Cele mai solide principii de viață familiară le avea repaosatul. Eră cu deosebită gingășie față de prea iubită sa soție și cu multă

*) El a publicat următoarele scrieri:
1. Theorie der Offenbarung, Czernowitz 1898;
2. Teoria revelațiunii, Cernăuț 1899;
3. Universitatea, ființa și originea religiei, Cernăuț 1899;
4. Argumentul kozmologic și fizico-teologic sau teologic pentru existența lui Dumnezeu cu o introducere despre argumentele pentru existența lui Dumnezeu în genere, Cernăuț 1901;
5. Buddhismul și Creștinismul, Cernăuț 1906;
6. Admisibilitatea căsătoriei a doua a preoților, Cernăuț 1907;
7. Arhiepiscopul și Mitropolitul Dr. Silvestru Morariu-Andrievici, Cernăuț 1907;
8. Arhiepiscopul și Mitropolitul Dr. Vladimir de Repta, Cernăuț 1907;
9. O mulțime de articoli de cuprins feliurit în »Candela«, »Viitorul« etc.

ingrijire față de micii săi copilași. Ca bărbat cu adevărată cultură de inimă repaosatul eră cuprins de dragoste sinceră și de venerațiune față de rudele și părinții săi, din starea țărănească.

Aceasta, mult înstristată adunare, este numai o icoană slabă despre viața și activitatea mult regretatului nostru amic a prof. Dr. Vasile Găina.

Scurtă i-a fost viața lui, pentru că abia ajunsese vîrsta de 38 de ani, dar aceasta scurtă viață a fost atît de mănoasă în cele mai alese și mai frumoase fapte încît dacă Atotputernicului D-zeu, nu i-ar fi plăcut să-l chieame atît de timpuriu la sine, mari fapte puteam aștepta dela dînsul.

Dr. Vasile Găina asemenea unui l u c e a f ă r luminos a apărut pe orizontul țării noastre și cu lumina sa fărîmătoare i-a atras și i-a delectat pe toți, cîți l-au văzut și l-au cunoscut. El a apus pentru totdeauna. Mare-i pierderea pentru familia sa, dar golul, pe care il lasă în urma sa la facultatea teologică, în sururile membrilor bisericii și ale neamului nu se va pute umple așa pe curînd. În cumplita noastră durere alta mîngăiere nu putem afla decît în credința cea sînță, că Dumnezeu cel atotputernic toate le direge și le rînduește după nepătrunsele sfaturi ale voei sale.

Să ne mîngăiem cu toții îndeosebi D-Voastre mult încercaților și zdrobiților săi părinți și mai cu samă tu buna și duioasa sa mică mîngăie-te cu gîndul, că ai fost învrednicită de Dumnezeu ca să naști și să crești pe un fiu, care a fost mîndria și fala bisericii și a neamului nostru.

Să înalțăm și rugi fierbinți, cătră atotputernicul creator, ca să ne scutiască de astfel de lovituri grozave, iar sufletul rapaosatului să-l așeze unde toți dreptii se odihnesc. — Amin.

Luînd apoi cuvîntul decanul facultății teologice dl prof. Kozak, rostește următoarele cuvinte:

Lubite amici și colegi!

»Pe cînd cugetam dinioară să te teli-cităm pe tine, dragă colegă, în 23 l. c. la primirea celui mai înalt oficiu academic onorific, pe care-l poate acorda universitatea, ne adună acum, pe colegii și elevii tăi, chiar ziua de astăzi — fiind tu răpit din mijlocul nostru subit de cătră vicleana moarte — în jurul sicriului tău, în jurul mormîntului tău, unde ți-am urmat cu jale și adînc plecați, ca să ni împlinim dătorința noastră, petrecîndu-te aici pe pămînt pentru ultima oară. Și jelirea pentru tine are tot dreptul său. Căci pierderea, ce o sufere facultatea noastră prin moartea ta, este mare, chiar momentan ireparabilă, prin urmare cu atît mai adînc simțită; căci au amuțit buzele tale, cari întru pururea devotată lealitate în oficiu didactic mai înalt propoveduiau învățăceilor așa de luminos, așa de curat adevărurile eterne, incontestabile creștinești-filosofice. Pentru totdeauna s'a pus stavilă activității tale rodnice științifice și litare, căreia te închinaseși pentru toată vieța ta întru bucurie și jertfire de sine și care acum în așa scurt timp începuse! Dară și colegiul nostru profesoral, ai cărui membri erau împreunați cu tine prin legăturile

Medicul de copii

Dr. J. Bodea

prim medic sec. emeritat, fost director
supl. al spitaiului de copii „St. Josef“
din Viena

● locuște începînd cu luna Iunie ●
Rotkirchstrasse No. 14
≡≡≡ (îngă teatrul orășenesc). ≡≡≡
Intrarea din strada Goethe No. 2.
Ordin. dela 2—4 după prânz.

Un forestier

≡≡≡ cvalificat, ≡≡≡

35 ani de serviciu la admi-
nistrația fondului religios
gr.-or. din Bucovina, caută
un post corespunzător la

-- o moșie privată. --

A se adresa la administrația
≡≡≡ acestei foi în Cernăuți. ≡≡≡

Andronachi Alias

casap și cîrnătar român

Strada Pompierilor 2

și

Strada Cuciumare 15

recomîndă

publicului român marfa sa excelentă
de jmbon, cîrnațe, slănină, carnea
de mascur, etc.

Redacția și administrația
ziarului

„Apărarea Națională”

≡≡≡ **Cernăuți** ≡≡≡
strada Carolinei No. 5.

Struguri ungurești

mai ieftin decât în ori și ce alt loc!

Am onoarea să aduc prea onor. public la
cunoștință, că mi-am deschis aci în **strada
domnească 20** o boltă pentru

Vânzarea strugurilor

din grădina mea proprie cu viie din Nerău
com. Torontal și că sunt în stare să vînd din
cauza depicării ori-cărui negoț intermediar mai
ieftin decât ori și cine.

Învitând pre prea onor. public să se încre-
dînteze de calitatea superioară a strugurilor
și ieftinătatea prețului, mă subsemn

cu deosebită stimă:

Stefan George

proprietar mai multor grădini cu vii
din Nerău, com. Torontal.

Premiată în Viena cu medalie de argint.

Anunț de deschidere.

La 1 Octomvre se va deschide școala privată concesionată de guvernul c. r. al
țării pentru

știința de a ferbe și știința economiei casnice

în edificiul propriu, Cernăuți, strada Carolinei Nr. 7.

Instrucțiunea cuprinde știința de a ferbe și de a ține economie casnică; ea

obiecte libere, după dorință și instrucțiunea în arta de a croi și a coase haine și lingurii.

Se primesc în pensionare. Inscriserile încep cu 1 Septemvre a. c. dela oarele 3—5 p. m.

Informațiuni se primesc în cancelaria direcțiunii, strada Carolinei Nr. 7.

Henriette de Hordinska

absolventă a școlii de fiert a asociațiunii birtașilor din Viena.

Numă Dupuy & Comp. Corosiv (salamură) pentru săminturi contra tăciunelui

Intrebuințat de mulți ani cu succes mare și netăgăduit.

De vinzare în Bucovina numai la:

Schmiedt și Fontin, Cernăuți.

Dr. Heinrich Marbach

și-a deschis în Gurahumorului

biroul său de advocatură

în casa doamnei Meisler.

Notariale.

Domnul notar

Stefan cav. de Miculi,

permutat cu oficiul

din Suceava la Cernăuți

incepe activitatea sa de notar aici,
strada comitetului țării Nr. 16 (înainte
proprietatea decedatului notar Petru
Isecescu) la 25 August 1907. Susnu-
mitul notar e autorizat din partea curții
de apel din Liiov a dresa acte notariale
și în limba română.

≡≡≡ Cumpărați numai dela ≡≡≡

Prăvălia Rmînnească

CERNAUȚI

≡≡≡ piața principală No. 3. ≡≡≡

„La emblema englezască“ CURTEA SALTER

Binevoii a lua la cunoștință că firma

„La emblema englezască“ CURTEA SALTER, strada principală Nr. 8

și-a deschis espositia sa de

☀️☀️ **jucării pentru copii și de obiecte pentru Crăciun.** ☀️☀️

Publicul este respectuos rugat a se infățișa spre a lua aceste obiecte în privire. Din cauza imbulzei mari din acest sezon e consult ca fiecare doritor să-și facă cumpărăturile necesare depe acum.

In ferestriele prăvăliei sunt espuse obiecte începînd de la prețul deja de 25 cr., cari sunt potrivite
 pentru cadouri de Crăciun.

👉 **Cețiți și abonați „Apărarea Națională“.** 👈

„Reuniunea meseriașilor romîni din Cernăuț și suburbii“

recomandă P. T. public următorii membri meseriași:

Cioplitori de peatră:

Bor Vasile, Clocucica, Nr. 356,
 Bor Nicolai, » » 308,
 Chițac Nicolai, Cernăuț, Piața princip. 3,
 Duninghevi Adolf, Clocucica, Nr. 165,
 Lenco Nicolai, » » 565,
 Șcurei Ilie, » » 50,
 Șcurei Mihai, » » 28.

Cismari:

Dîmbian Stefan, Cernăuț, str. Francisc 98
 Holinschi Ioan, » » Straja 4,
 Lazar Grigorie, » » Poștei,
 Palagiuc Alex., » » Strugur. 7,
 Porfirean Ioan, » » Cuciurmare

Comercianți:

Vistec George, Cernăuț, str. Cuciurmare 22,
 Oprea George, » » Stelelor 18.

Dulgheri:

Balanciuc Michail, Roșă-Stînca, Nr. 700,
 Bolboacă Michalachi, » » 292,
 Cohut Vasile, Mănăsteriște, Nr. 371,
 Cosma Michalachi, Roșă, Nr. 328,
 Costasiuc Dumitru, Clocucica, Nr. 593,
 Fochi Nicolai, » » 620,
 Ițașciuc Nicolai, Roșă, Nr. 510,
 Lencu Michail, » » 1195,
 Lencu Petrea, Mănăsteriște, Nr. 259,
 Lencu Vasile, » » 421,
 Leșcinschi George, Cernăuț,
 Morariu Dumitru, Roșă,
 Morăraș Vasile, » Nr. 1309,
 Obertinschi Ioan, » » 310,
 Olar Vasile, » » 1302,
 Onusiuc Ioan, Roșă-Stînca, Nr. 775,
 Onusiuc Teodor, » » 745,
 Ostafi Vasile, » » 800,

Prot Grigorie, Roșă Nr. 642,
 Scalat Constantin, Roșă-Stînca, Nr. 778,
 Scripcar Michail, Roșă, Nr. 877,
 Ștefăniuc George, » » 1126,
 Ursuleac George, » » 594,
 Ursuleac Vasile, » » 1266,
 Vrăbiuță Michalachi, Clocucica, Nr. 94.

Frizeri:

Bințișan George, Cernăuț, Piața princip. 3,
 Șandru George, Cernăuț, strada Primăriei,
 Ursu Alexandru, » Piața principală 3
 Ursu Ioan, » » » »

Petrari:

Chiselită Toader, Roșă, Nr. 948,
 Chiselită Michail, Roșă-Stînca, Nr. 771,
 Hrenco Toader, Roșă, Nr. 895,
 Lehniuc George, Roșă-Stînca, Nr. 726,
 Lomuş Vasile, Roșă, Nr. 1002,
 Ostafi Ioan alui Const., Clocucica, Nr. 500,
 Pșenițchi Toader, Roșă, Nr. 115,
 Sarafincean Vasile a Stefan, Roșă, Nr. 500,
 Ursachi Petru, Roșă, Nr. 635.

Tipografi:

Balteș George, Cernăuț, Piața principală 3,
 Bucevschi Dimitrie » » » »
 Bezușcu Ieremie » » » »
 Drăgulean Vasile, Cernăuț, str. Principală
 Feldeorean Ioan, Cernăuț, Piața princip. 3,
 Ilcău Traian, » » » »
 Roznovan Teodor, » » » »

Zidari:

Abager George, Mănăsteriște Nr. 404,
 Bolboacă Dumitru, Roșă Nr. 351,
 Cerchez Nicolai, » » 131,
 Chiselitza Nicolai, » » 1181,

Cohut Petru, Roșă Nr. 949,
 Constantinovici Vasile, Roșă Nr. 525,
 Cozaczuk Leon, Clocucica Nr. 146,
 Dancilă Nicolai, Roșă Nr. 1161,
 Farmaci Ioan, Roșă Nr. 1081,
 Hrinco Alexandru, Mănăsteriște Nr. 30,
 Hubca Vasile, Roșă Nr. 498,
 Isopenco Ioan, » » 592,
 Jitar Nicolai, Roșă Nr. 1223,
 Molociuc Gerge, Roșă Nr. 1344,
 Ostafi Michalachi, Roșă Nr. 324,
 Piteiu George, » » 7,
 Piteiu George alui Ilie, Roșă Nr. 479,
 Sarafincean Petrea, » » 1319,
 Sarafincean Iordache, » » 1247,
 Schiță Vasili alui Vasili, » » 1240,
 Scripcar George, » » 943,
 Scripcar George, » » 913,
 Suhețchi Vasile, » » 727.

Gospodari:

Axenti Nicolai a Vasili, Clocucica Nr. 601,
 Cuciurean Michalachi, Roșă Nr. 167,
 Jemna Iftemie, Mănăsteriște Nr. 167.

Hlușcu Petrea alui Ioan, Cernăuț,
 Huțan Petru, Roșă;
 Penteleciuc Nicolai, Cernăuț,
 Sauciuc Michail, Clocucica,
 Scurei Michail, Mănăsteriște.

Palagiuc Constantin, olariu, Cernăuț str.
 Rusească Nr. 123;

Ungurean Constantin, cofetar, Cernăuț
 Piața principală Nr. 3;

Clain Dionisie, croitor, Mănăsteriște;

Gherman George alui Constantin, cără-
 midar, Clocucica Nr. 610.

👉 Informațiuni în privința meseriașilor a se adresa la „Reuniunea meseriașilor romîni“ sau la biroul tipografiei, Cernăuț, Palatul național.

PENTRU COMITET:

Traian Ilcău,
secretar.

Dimitrie Bucevschi,
președinte

Avis de deschidere.

Anunț P. T. publicului, că am deschis pe strada poștei, în localitățile „Bursei” o

librărie cu antiquariat.

Se capătă tot felul de cărți de studiu și de lectură. Cărți se pot și imprumuta cu o taxă foarte minimală. În librăria mea va fi și un bogat depou de cărți romine de autorii cei mai noi și clasici și se pot căpăta cu prețurile cele mai moderate.

Se pot căpăta cu prețuri foarte eftine

fel de fel de requisite
pentru școală, birouri, parohiate, etc. etc.

Orice comande pentru provincă se vor efectui prompt și culant. Pentru antiquariate (cărți de școală, biblioteci), plătesc prețurile cele mai bune.

Decamdată se află următoarele cărți:

| | Cor. | | Cor. |
|--------------------------------------|------|---------------------------------------|------|
| Poezii (Dimitrie Bolintineanu) | 1:80 | In urma plugului (Sandu Aldea) | 1:80 |
| Versuri și Proză (Alexandrescu) | 1:50 | Două neamuri | 1:80 |
| Opere complete, poezii (Alexandri) | 1:80 | Vatra părăsita (nuvelă din popor) | 2:40 |
| proza () | 1:80 | Din Bătrini (narațiune istorică) | 3:— |
| teatru III () | 1:80 | Mihaiu Vodă Viteazul (Bălcescu) | 1:80 |
| ediție populară | 1:80 | La noi în vișoară | 2:40 |
| Opere complete teatru II (Alexandri) | 1:80 | Ciocoi vechi și noi | 1:80 |
| IV () | 1:80 | Biblioteca Nicoleanu, Cariova, Stamat | 1:80 |
| Cum iubeste o fată (Nuvele) Pop | 1:80 | Opere complete (Odobescu) | 1:80 |
| Floare-Oflită (Roman) Sadoveanu | 2:40 | Literatura populară (Eminescu) | 1:80 |
| Povestiri din războiu | 1:80 | Rutenisarea Bucovinei | 4:20 |
| Șimii (Sadoveanu) | 1:80 | Chinuții (Dunăreanu) | 1:80 |
| Povestiri | 2:40 | Opere complete (Ioan Craangă) | 18:0 |

F. Gribovici, (F. Schächter).

Anunț de deschidere.

Prăvălia de haine

Strada primăriei Nr. 6 (Hotel Central)
s'a deschis la 11 August a. c.

Mare asortiment de

haine pentru bărbați, băieți și copii

precum și toalete pentru dame, fasonul cel mai nou.

Serviciu acurat!

Prețuri moderate!

Onoratul P. T. public este rugat de a lua marfa în privire fără să fie silit a cumpăra.

Cu deosebită stimă:

Isak Rosenblatt și Marcus Furhrer.

Tipărituri pentru parohiate

se găsesc de vânzare la

Societatea tipografică bucovineană în Cernăuț, Piața principală 3.

Prăvălia B. Baltinester iun., Cernăuț

Fondată la 1873

Strada Enzenberg Nr. 3

Telefon Nr. 301

Unicul depou de păpucării F. L. Pöschner, Chrudim; Anton Capek, Viena; de pălării I. Heinrich, Viena; Iosif Pichler și fii, Graz. oferează respectuos articoliu nou sosiți pentru sezonul de toamnă și anume:

Pălării pentru domni, băieți și copii de pislă, loden și peluche.

Legători de gît englezești din țară, cele mai fine de fasonul și cu desemnurile cele mai nouă.

Lingerie garantată pentru domni și copii, gulere, mangette, batiste, ciorapi și călțuni.

Cașchete pentru dame, domni, fetițe și băiați, nontățile ultime.

Marfă de confecțiune pentru copii și fetițe, haine, jachete, botete potrivite.

Marfă de confecțiune pentru domni. Gulere de ploaie tiroleze, ra-chete de piele pentru vinătoare și automobil etc. glanuri englezești, gilete, ja-

Păpucării, botine pentru dame, domni, băieți, fetițe și copii din cea mai fină piele de Chevreau, Boxcalf; cele mai potrivite forme americane ortopedice, pantofi, botine pentru turiști, silvici și alpiniști, toate cu garanță.

Corturi pentru dame, domni, și copii, de ploaie și soare. Corturi de matasă cu garanță de un an.

Articoli pentru voiaj fabricate din țară și străinătate, dela calitatea cea mai eftină pînă la cea mai fină. Cea mai mare alegere de cergi pentru călătorii englezești și peduri.

Bețe și bețișoare cu și fără cap de argint, ultimele nouăți.

Mănuși glace, piele de cerb, chair, cele mai fine feluri de Fonvs, Dents etc.

Depozit de albituri Dr. Lahmann și albituri veritabile Jäger.

Parfumuri, săpunuri, perii de strae și cap, piepteni, găтели pentru cap, toți articoliu de sport.

Arme. Revolvere, puști de vînat, articoliu pentru vînat, munițiuni.

SCHMIEDT & FONTIN

◆ magazin cu drogue, chimalii, văpseli și parfumerii. ◆

Strada principală Nr. 12. CERNĂUȚ, Strada principală Nr. 12.

Centrala: str. principală Nr. 12. — Filiale: str. principală Nr. 2 și str. primăriei Nr. 10. — Sucursală la Cîmpulung.

Toate feliurile de mărfuri de farmacie concese droguștilor.

Preparate nutritoare pentru copii și bolnavi.

Contra tusei și răgușelei:

Bomboane de Aibisch, de salmiac și de malț și din extract de ceapă, pastile de Ems.

Specialități neîntrecute pentru stărpirea insectelor, guzanilor și a șoarecilor, soluții de aur și argint în calitate superioară.

Toate feliurile de articoliu de fotografie. Săpunuri de toaletă din țară și străinătate.

Cernele, ceară roșie, culori și văpseli, utensiliu pentru desemn și pictură

Pentru pictură în email: Obiecte de ton, palete, văpseli pentru email și toate celelalte utensiliu.

Pansamente medicale. ☺ Saltele pentru paturi.

Pentru băi: pucioasă, bile feruginoase, sodă, coajă de stejar, sare de mare, extract de conifere, sare de Franzenthal și de nămol feruginos etc.

Requisite de feliurite ferestele mici.

Săpunuri renumite, scrobeală, sineală, sferi pentru uscatul rufelor și cerneală pentru a semna rufele.

Comandele din provincie se efectuează repede.

Catalogul prăvăliei și cartoane cu mostre de văpseli la dispoziția interesenților.